



23 SETTEMBRE 2019 ORE 12,15

CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

1

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga nell'oggetto prima di "BILANCIO".

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "APPROVAZIONE DEL "

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

[Signature]
(CALVANO)

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

[Signature]
(BRUNETTO)

Stefano Lo Russo

[Signature]

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

[Signature] (ZOCOLA)
[Signature] (BUSSO)
[Signature] (GHIGLIONE)



EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga nell'oggetto, dopo "ESERCIZIO"

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "FINANZIARIO"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI
"PROFONDE"



CITTA' DI TORINO

3



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga nell'OGGETTO

Eliminare

Sostituire " COMUNE " con "CITTA'",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI
IL PRESIDENTE



CITTA' DI TORINO

4



Partito Democratico

Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga nell' oggetto, dopo "TORINO."

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "AI SENSI DE L'ARTICOLO 151 C.8 DEL D.LGS. 267/2000"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI
"AREA URTE"



EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 7 dopo "sindaca"

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "Chiara"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

FAVORE VOUS
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

Stefano Lo Russo



CITTA' DI TORINO

6



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 7 dopo "Assessore",

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "Sergio"

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

[Handwritten signatures of the Collegio Revisori dei Conti]



CITTA' DI TORINO

7



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 9

Eliminare

Sostituire "in base ai" con "secondo i"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

8

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 23

Eliminare

Sostituire

Aggiungere dopo " finanziari," la parola " quotati,"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
CON IL FASCIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

9

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 19

Eliminare

Sostituire

Aggiungere dopo "controllati,"

" secondo le modalità ed i criteri individuati nel principio applicato del Bilancio Consolidato n. 4/4 "

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

Il DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

Il DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

10

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 23

Eliminare

Sostituire "indica", con "definisce"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI
"MUNICIPALITÀ"



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

11

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 24

Eliminare

Sostituire "individuandolo", con "indicando",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FABRIZIO
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

12

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 25 dopo "redazione della",

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "allegata",

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

Il DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

Il DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

13

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 27

Eliminare

Sostituire "obbligatorio" con "da adottarsi obbligatoriamente",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

Il DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

Il DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 34

Eliminare

per quanto attiene alla

Sostituire "per quanto attiene alla" con "la"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

15

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 2 riga 64

Eliminare

Sostituire "che comprende", con "comprensiva",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

Stefano Lo Russo



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

16

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 2 riga 75

Eliminare

Sostituire "il collegio" con "l'Organo"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

Stefano Lo Russo



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

17

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 2 riga 1412

Eliminare

Sostituire "viene approvato", con "l'Ente approva"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

18

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 2 riga 16¹⁴

Eliminare

Sostituire

Aggiungere dopo "ha individuato",
"l'elenco degli organismi partecipati che compongono"

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO



Partito Democratico

Gruppo Consiliare Partito Democratico

10

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 3 riga penultimo capoverso "

Eliminare

Sostituire "dall' Organo competente " con "dai rispettivi Organi competenti"

Aggiungere

Esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

16/9/2019 h. 16.50
B

20

DIVISIONE RISORSE FINANZIARIE

Torino, 13 SETTEMBRE 2019

OGGETTO: EMENDAMENTO ALLA DELIBERAZIONE N. MECC. 2019/03261/024 DEL 03 SETTEMBRE 2019 AVENTE AD OGGETTO: "BILANCIO CONSOLIDATO PER L'ESERCIZIO 2018 DEL GRUPPO COMUNE DI TORINO."

A pagina 3, nella narrativa, si sostituisce l'ultimo capoverso con: "Vista la Relazione dell'Organo di Revisione che si allega al presente atto, ai sensi dell'art. 11-bis, comma 2, lettera b) del D. Lgs. N. 118/2011 e dell'articolo 239, comma 1, lettera d)-bis, del D. Lgs. 267/00 (all. 2 - n.)

L'ASSESSORE AL BILANCIO,
TRIBUTI, PERSONALE E PATRIMONIO

dott. Sergio ROLANDO

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

LA DIRIGENTE DI AREA FINANZIARIA

dott.ssa Elena BRUNETTO

IL DIRIGENTE DI AREA
PARTECIPAZIONI COMUNALI

dott. Ernesto PIZZICHETTA



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization



Torino
City of Design



CITTA' DI TORINO

DIVISIONE RISORSE FINANZIARIE

IL DIRETTORE FINANZIARIO

dott. Paolo LUBBIA

IL DIRETTORE
DIVISIONE PATRIMONIO
PARTECIPAZIONI E APPALTI

dott. Antonino CALVANO

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

dott. Paolo LUBBIA





CITTA' DI TORINO



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

21

DECADE SE APPROVATO
EM. 20

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 3 riga ultimo capoverso

Eliminare

Sostituire "sarà richiesto" con "è stato richiesto",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLI
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

22



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 12

Eliminare

Sostituire "indicate" con "di cui"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLI
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

23



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 13

Eliminare

Sostituire " del Comune ,, con " della Città "

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

**FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI**



CITTA' DI TORINO

24



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 13 dopo "Torino",

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "per l'esercizio",

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

25



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 13 dopo "), "

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "previsto dall'art. 151 c.8 D.Lgs 267/00"

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI

[Handwritten signatures of the Collegio Revisori dei Conti]



CITTA' DI TORINO

26



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 14 dopo "Economico Consolidato,"

Eliminare

Sostituire ", " con " - , "

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

27



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 14 dopo "Patrimonio de Consolidato",

Eliminare

Sostituire " ," con " -),

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

28



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 15

Eliminare

Sostituire "contenute", con "corredate dalla",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

29



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 16

Eliminare

Sostituire "di sintesi" con "sintetica"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

30



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 4 riga 16

Eliminare

Sostituire "di sintesi" con "così sintetizzati"

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

31



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 ~~riga~~ ALLEGATO N. 1 nell'OGGETTO dopo "31 DICEMBRE 2018"

Eliminare

Sostituire

Aggiungere "AI SENSI DELL'ARTICOLO 151 C8 DEL D.LGS. 267/2000."

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

32



Partito Democratico
Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga 1 ALLEGATO N. 1 dopo "mecc. n. 2019/03261/024,

Eliminare

Sostituire

Aggiungere " BILANCIO CONSOLIDATO PER L'ESERCIZIO 2018 DEL GRUPPO
CITTA' DI TORINO "

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla
regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
CON I FIGLI REVISORI DEI CONTI



CITTA' DI TORINO

33



Partito Democratico

Gruppo Consiliare Partito Democratico

EMENDAMENTO N.

Alla proposta di deliberazione 2019 03261/024 "Bilancio Consolidato per l'esercizio 2018 del Gruppo Comune di Torino"

A pagina 1 riga ~~1~~ ALLEGATO N. 1 nell'OGGETTO

Eliminare

Sostituire "COMUNE" con "CITTA'",

Aggiungere

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica

IL DIRIGENTE DI SETTORE

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile

IL DIRETTORE FINANZIARIO

Stefano Lo Russo

FAVOREVOLE
COLLEGIO REVISORI DEI CONTI